"TASDIQLAYMAN"
Samarqand davlat chet tillar instituti
rektori I.M.Tuxtasinov

2023 yil "22" 08

m.o.

O'ZBEKISTON RESPUBLIKASI OLIY TA'LIM, FAN VA INNOVATSIYALAR VAZIRLIGI
SAMARQAND DAVLAT CHET TILLAR INSTITUTI

O'QUV REJA

Mutaxassislik:

70230202-Sinxron tarjima (ingliz tili)

2023-2024 o'quv yili 1-kurs uchun

Akademik daraja - MAGISTR
O'qish shakli - kredit tizimi
Ta'lim shakli - kunduzgi
O'qish muddati - 2 yil
Ixtisoslik - Sinxron tarjimon, tadqiqotchi-pedagog

I. O'QUV JARAYONI JADVALI

Haftalar

Kurs	Sentabr					Oktabr				Noyabr					Dekabr				Yanvar				
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23
I	FT	FT																T	T	A	A	A	G
II	FT	FT																T	T	A	A	A	G

Kurs	Fevral				Mart				Aprel				May						Iyun				Iyul				Avgust			
	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	51	51	52
I																A	A	A	G	T	T	T	T	T	T	T	T	T	T
II	I	I	I	I	I	I	I	I	G	M	M	M	M	M	M	D	D	D	D	D	D	T	T	T	T				

Kurs	O'quv jarayoni (haftalarda)								
	Jami	shundan					GPA ko'rsatgichini hisoblash	Ta'tillar	Hammasi
		Nazariy ta'lim va ilmiy faoliyat	Ilmiy amaliyot (tajriba orttirish)	Ilmiy-tadqiqot ishi va magistrlik dissertatsiyasini tayyorlash	Attestatsiyalar	Fanlarni tanlash uchun ro'yxatdan o'tish			
I	38	30			6	2	2	12	52
II	40	15	8	6	9	2	2	6	48
Jami	78	45	8	6	15	4	4	18	100

	Nazariy ta'lim va ilmiy faoliyat	D	Davlat attestatsiyasi	I	Ilmiy amaliyot (tajriba orttirish)	M	Ilmiy-tadqiqot ishi va magistrlik dissertatsiyasini tayyorlash	A	Attestatsiya	FT	Fanlarni tanlash uchun ro'yxatdan o'tish	G	GPA ko'rsatgichini hisoblash	T	Ta'tillar															

II. O'QUV REJASI

T/r	Fanning malakaviy kodi	O'quv fanlari va ilmiy faoliyat turlarining nomlari	Talabaning o'quv yuklamasi (soatlarda)									Soatlarning kurs, semestr va haftalar bo'yicha taqsimoti				Kreditlarning kurs va semestrlar bo'yicha taqsimoti				Jami kreditlar
			Umumiy yuklamaning hajmi		Auditoriya mashg'ulotlari (soatlarda)						Mustaqil ta'lim	1-kurs		2-kurs		1-kurs		2-kurs		
					Jami	Ma'ruza	Amaliy	Laboratoriya	Seminar	Kurs ishi		1	2	3	4	1	2	3	4	
												Semestrdagi haftalar soni				Kredit taqsimoti				
			soat	%								15	15	15	15	30	30	30	30	
1		2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1.00		Majburiy fanlar	1320	37	516	120	330		66		804	13	15	6		16	20	8		44
1.01	ITM1104	Ilmiy tadqiqot metodologiyasi	120		36	18			18		84	2				4				4
1.02	AXT11-208	Amaliy xorijiy til I,II	240		120		120				120	4	4			4	4			8
1.03	AST11-208	Amaliy sinxron tarjima I,II	240		120		120				120	4	4			4	4			8
1.04	MMT11-208	Madaniyatlararo muloqot va tarjimashunoslik I,II	240		72	36	36				168	2	2			4	4			8
1.05	XTAST1204	Xalqaro tashkilotlar va anjumanlarda sinxron tarjima	120		36		36				84		2				4			4
1.06	OTM1204	Og'zaki tarjima mahorati	120		36	18	18				84		2				4			4

1.07	MFM1304	Maxsus fanlarni o'qitish metodikasi	120		60	30			30		60			4				4		4
1.08	TERM1304	Terminologiya	120		36	18			18		84			2				4		4
2.00		**Tanlov fanlari**	**480**	**13**	**162**	**80**	**64**		**18**		**318**	**5**	**2**	**4**		**8**	**4**	**4**		**16**
2.01	STA2104	Sinxron tarjima asoslari	120		36	18			18		84	2				4				4
	TME2104	*Tarjimon mahorati va etikasi*																		
2.02	TAD2104	Tarjima didaktikasi	120		36	18	18				84	2				4				4
	STNT2104	Sinxron tarjimada nutq texnikasi																		
2.03	TET2204	Terminologiya tarjimasi	120		36	18	18				84		2				4			4
	SYT2204	*Sohaga yo'naltirilgan tarjima*																		
		Jami	**1800**	**50**	**678**	**200**	**394**		**84**		**1122**	**18**	**18**	**10**		**24**	**24**	**12**		**60**
3.00		**Ilmiy faoliyat**	**1800**	**50**							**1800**					**6**	**6**	**18**	**30**	**60**
3.01	IIMD21-430 MDHQ2404	Ilmiy-tadqiqot ishi va magistrlik dissertatsiyasini tayyorlash	780								780					6	6	8	6	26
		Magistrlik dissertatsiyasini himoya qilish	120								120								4	4
3.02	IPI23-414	Ilmiy-pedagogik ish	420								420							10	4	14
3.03	ILAM2416	Ilmiy amaliyot (tajriba orttirish)	480								480								16	16
		HAMMASI	**3600**	**100**	**678**	**200**	**394**		**84**		**2922**	**18**	**18**	**10**		**30**	**30**	**30**	**30**	**120**

Davlat attestatsiyasi:
Magistrlik dissertatsiyasini himoya qilish

Izoh: 1. Bir kredit 30 (o'ttiz) akademik soatni tashkil qiladi.
2. Yakuniy davlat attestatsiyasi muddatlari tarkibiga magistrlik dissertatsiyasini himoya qilish kiradi.
3. Ilmiy amaliyot va tajriba orttirish uchun oliy ta'lim, ilmiy tadqiqot muassasalari hamda bazaviy tashkilot va korxonalarda o'tkaziladi.
4. O'quv reja institut o'quv-uslubiy Kengashining 2023 yil "29" 08 dagi 1 -son yig'ilishida ma'qullangan va institut Kengashining 2023 yil "30" 08 dagi 1 -sonli yig'ilishida tasdiqlangan.

SamDChTI o'quv ishlari bo'yicha prorektori — **F.Ro'ziqulov**

O'quv-uslubiy boshqarma boshlig'i — **A.Jo'raqulov**

Ingliz filologiyasi va tarjimashunoslik fakulteti dekani — **S.Erkinov**

Kadrlar buyurtmachisi:

Samarqand viloyati Turizm bosh boshqarmasi boshlig'i — **R.Qobilov**